






Выезд из Германии:
порядок действий
для беженцев из
Украины

www.nordherz.info

Hamburg



Вы решили вернуться в Украину или переехать из Германии в другую страну... С чего начать?

-  Если Вы зарегистрированы в Германии в качестве беженца от войны по параграфу 24 Закона о пребывании (§ 24 AufenthG), получаете пособие от Jobcenter или другие выплаты, нельзя уезжать просто так, без уведомления немецких государственных органов.
-  Обязательно уведомить ПИСЬМЕННО каждый орган и учреждение, в которое Вы подавали какое-либо заявление, расторгнуть все договоры, который Вы заключили (даже если такой договор был заключен онлайн).
-  В уведомлении необходимо указать свои персональные данные, дату выезда или дату расторжения договора, номер договора или номер клиента (в Jobcenter – BG-Nummer), к письму приложить копии Ваших документов. Как правило, не обязательно подавать уведомление лично, Вы можете отправить письмо по почте или email.

Можно ли сохранить ВНЖ по §24 AufenthG?

➤ Вы уезжаете в Украину, но, возможно, вернётесь в Германию, если ситуация в Украине ухудшится...

На данный момент действует Резолюция Совета ЕС о предоставлении временной защиты беженцам из Украины до 4 марта 2024 года. Совет ЕС может продлить временную защиту еще на один год или завершить временную защиту, если ситуация в Украине позволяет беженцам вернуться безопасно и на постоянной основе.

Не обязательно отказываться от ВНЖ! Если Вы получили ВНЖ (Aufenthaltstitel - пластиковая карта или наклейка в загранпаспорт), можно отсутствовать в Германии до **6 месяцев**, т.е. через 6 месяцев с даты выезда из Германии ВНЖ становится недействительным. Если 6-месячный срок превышен из-за прохождения военной службы, срок действия ВНЖ не истекает, если Вы вернетесь в Германию в течение 3 месяцев после увольнения с военной службы. Необходимо предоставить соответствующие доказательства в миграционную службу.



6-месячный период не применяется в тех случаях, когда причина выезда носит невременный характер: например, если вы покидаете Германию с целью обучения (например, в университете) или работы за границей.

<https://welcome.hamburg.de/allgemeines/13838716/auslandsaufenthalt/>

➤ Вы планируете переехать из Германии в другую страну ЕС...

✓ **Временная защита в другой стране ЕС:** беженцам может быть предоставлена временная защита только в одной стране ЕС. Вы имеете право подать заявление на временную защиту в другой стране ЕС, но при этом **необходимо отказаться от временной защиты в Германии**. Каждое государство в ЕС устанавливает свои законы и правила предоставления временной защиты. Окончательное решение о выдаче ВНЖ принимает та страна, в которую Вы планируете переехать. Если Вы отказываетесь от временной защиты в Германии, Ваш немецкий ВНЖ будет аннулирован сразу.

✓ **Переезд в другую страну ЕС на работу или учебу:** Вы можете потерять немецкий ВНЖ и соответственно право на получение пособия в Германии. Разрешение на работу в Германии по §24 не действует в другой стране ЕС. Требуется получение ВНЖ согласно законодательству той страны ЕС, в которую вы переезжаете.

Если Вы захотите вернуться в Германию, перед возвращением нужно учитывать:

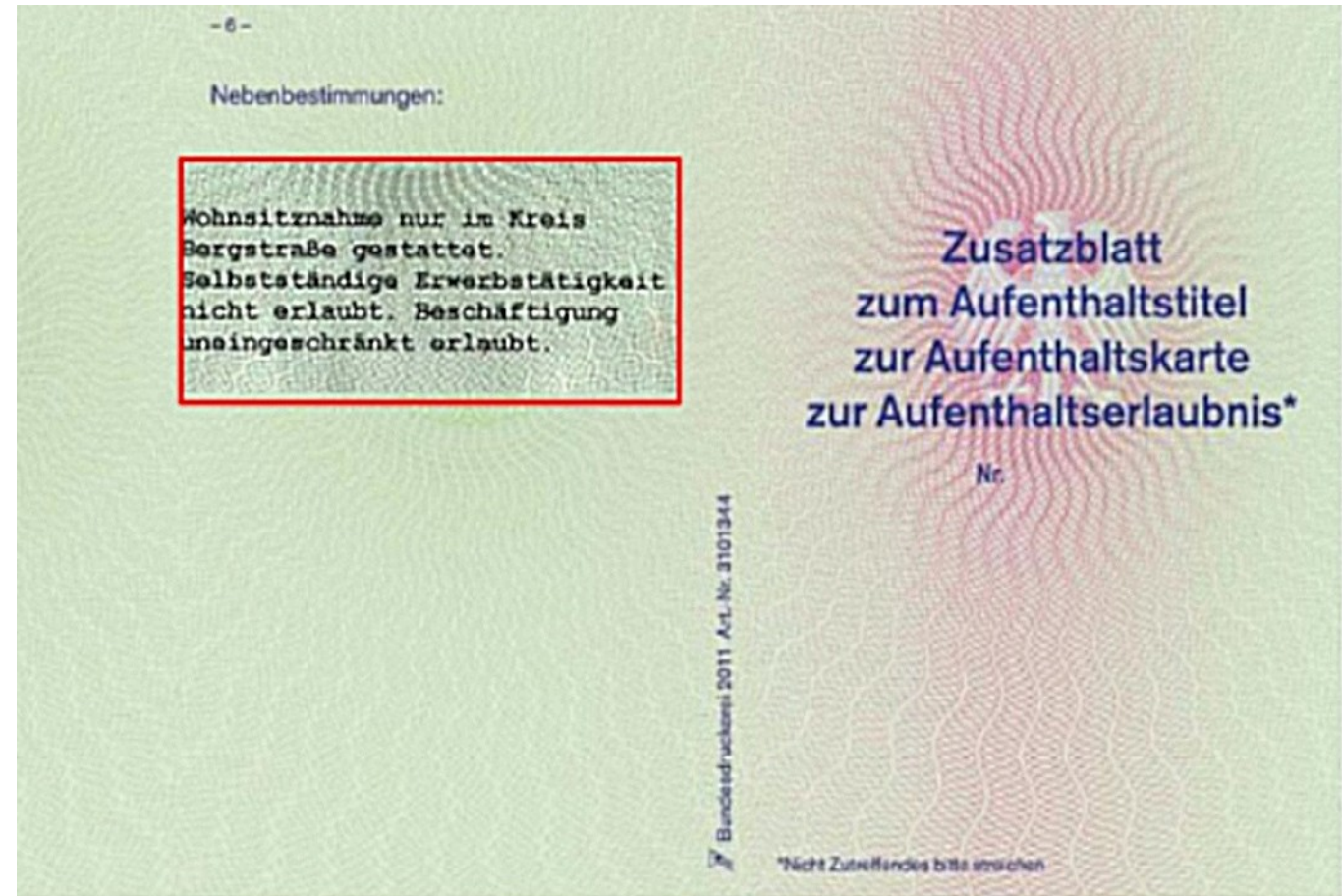
1. срок действия Ваших документов;
2. привязку к той земле, в которой Вы получили ВНЖ;
3. большинство федеральных земель Германии уже не принимает беженцев.

Уточняйте все вопросы в Вашей миграционной службе заблаговременно! **Миграционная служба всегда принимает решение в индивидуальном порядке.**

Если Ваш немецкий ВНЖ не действителен, у Вас есть право вернуться в Германию в связи с военными действиями в Украине и повторно подать на получение временной защиты (Резолюция Совета ЕС), но всю процедуру регистрации придётся проходить заново.

При наличии визы или ВНЖ другой страны (например, канадская виза CUAET) миграционная служба ФРГ зачастую отказывает в выдаче ВНЖ по § 24 AufenthG.

Привязка к месту проживания



Расторжение договора аренды

➤ Как правильно оформить расторжение договора аренды?

- ✓ Внимательно прочитайте договор аренды. Как правило, предусмотрен срок уведомления - за ТРИ МЕСЯЦА до прекращения аренды, если договором не предусмотрен другой срок (в договоре аренды может быть указан более короткий или более длительный срок). Если в договоре написано, что расторжение договора в первый год аренды исключается, тогда Вы не можете расторгнуть договор без согласия арендодателя. Договариваетесь с арендодателем о том, чтобы найти другого арендатора на Ваше место, или Вам придётся платить арендную плату до окончания срока договора.
- ✓ Необходимо **письменно** уведомить арендодателя о расторжении договора аренды (Kündigung des Mietvertrags). Отправьте по почте письмо с уведомлением, обязательно сохраните квитанцию об отправке.
- ✓ Чтобы уложиться в срок, уведомление о расторжении договора должно быть получено арендодателем до третьего рабочего дня календарного месяца согласно §573с BGB (суббота считается рабочим днем). Если арендодатель получит письмо позже (после третьего числа), то договор автоматически продлевается на еще один месяц, т.е. придётся ждать 4 месяца.
- ✓ Вы обязаны передать квартиру арендодателю в том же виде, в котором вы её получили, иначе арендодатель может не вернуть вам залог (Kaution). Мебель и другие Ваши вещи необходимо вывезти. Следует составить акт приема-передачи квартиры (Wohnungsübergabeprotokoll), вернуть ключи (лучше при свидетелях) и письменно зафиксировать, что у арендодателя нет никаких претензий.

Особенности переезда в Германии для беженцев из Украины: <https://www.youtube.com/watch?v=DtlpTcna1UI>

- **Возврат залога (Kaution)** - по закону арендодатель обязан вернуть арендатору залог после подписания акта приема-передачи квартиры и завершения всех расчетов между сторонами. Залог может быть использован арендодателем для погашения задолженности по арендной плате и коммунальным платежам, а также в случае устранения повреждений по вине арендатора. Например, арендодатель имеет право удержать залог до тех пор, пока не будет произведен годовой перерасчет за отопление. Если, например, ожидается небольшая доплата за коммунальные, арендодатель может удержать часть залога, а часть вернуть арендатору сразу. Залог может оставаться у арендодателя до 12 месяцев после прекращения аренды. В отдельных случаях, когда идет судебное разбирательство из-за ущерба или долгов, разрешается не возвращать залог дольше 12 месяцев.

Если залог вносил не арендатор, а Jobcenter:

- ✓ Jobcenter может забрать залог полностью, а потом вернуть Вам ту сумму, которая была удержана из пособия.
- ✓ Если сумма залога уже полностью выплачена в Jobcenter, Вы можете забрать залог у арендодателя.
- **Кооперативный взнос (Genossenschaftsanteil)** – срок возврата предусмотрен в договоре аренды или уставе кооператива. Как правило, взнос не может быть использован для оплаты устранения повреждений в квартире. Возврат может происходить в течение 2 лет.
- Возврат залога, кооперативного взноса – на банковский счет арендатора.
- Договоры с поставщиками коммунальных услуг (электричество, газ, водоснабжение), провайдером домашнего интернета, телефонной связи. Необходимо отправить письменное уведомление о расторжении договора (Kündigung) в связи с тем, что Ваша аренда прекращается с такого-то числа. Срок уведомления по договору может быть разным.

Как выписаться с места проживания?

- Необходимо прекратить прописку по месту проживания (Abmeldung einer Wohnung). Выписка оформляется не раньше, чем за 7 дней до даты выезда.
- Регистрационный орган (Einwohnermeldeamt, Bürgerbüro, Bürgeramt, Bezirksamt) снимет Ваш адрес с учета и отправит информацию в гос.органы (миграционная служба, Jobcenter, Sozialamt). Документы:
 - Abmeldeformular - заполненная форма для выписки.
 - Копия паспорта, ВНЖ, другие документы.
- Как правило, заявление о выписке принимается лично или по почте (в некоторых городах можно сделать онлайн). Но лучше лично, потому что пересылка документов по почте может занять слишком много времени. Также Вас может представлять уполномоченное лицо по доверенности.
- С 16 лет можно оформить выписку без согласия родителей.
- Выписку могут потребовать в страховой компании, банке, Jobcenter...
- В Гамбурге выписка оформляется бесплатно.

<https://www.hamburg.de/behoerdenfinder/info/11404965/n0/>

Как правильно уведомить Jobcenter / Sozialamt?

Вы должны уведомить ЗАРАНЕЕ тот орган, который начисляет Вам пособие, о прекращении выплаты пособия с указанием даты Вашего отъезда из Германии по почте или на email.

➤ Что значит заранее?

Это тот срок, в который орган может остановить выплаты в текущем месяце или сделать перерасчет пособия за следующий месяц.

Например, Вы уезжаете 1 июня и уведомляете Jobcenter за один месяц до отъезда – 1 мая, тогда в конце мая Jobcenter остановит выплаты.

Если Вам в конце мая уже перечислили пособие за июнь, а Вы хотите уехать 15 июня, тогда Вам нужно будет вернуть пособие за половину месяца.

➤ Как вернуть деньги в Jobcenter / Sozialamt?

Вам придет письмо с указанием банковских реквизитов получателя платежа, той суммы, которая подлежит возврату, и даты, до которой нужно перечислить деньги.

➤ **Jobcenter не покрывает расходы, связанные с отъездом** (не дает деньги на билет или деньги за то, чтобы Вы вернулись в Украину).

Банковский счет

➤ Закрывать:

- За обслуживание счета может взиматься комиссия и соответственно накапливаться задолженность (как вариант, можно оставить необходимую сумму на счету).
- Уточнить условия закрытия счета в отделении банка или на горячей линии. В разных банках могут действовать разные условия. Банк может потребовать выписку (Abmeldung).
- Как правило, можно закрыть лично по заявлению в отделении банка или через представителя по доверенности, реже – через онлайн-банкинг.
- Если Вы закроете счет в банке заранее, Jobcenter (Sozialamt, Familienkasse) не сможет перечислить Вам пособие – соответственно не возникнет переплата.

➤ Не закрывать:

- На счету остаются средства, которые Вы планируете использовать в будущем.
- Вы ожидаете поступление средств на счет.

При выезде за границу доступ к онлайн-банкингу может быть заблокирован.

- **Страховая компания (Krankenkasse):** отправить уведомление по почте или на email с указанием даты Вашего отъезда из Германии. Может потребовать выписку (Abmeldung).
- **Интеграционные курсы:** сообщите заранее на курсах. Возвращать деньги за курс не требуется.
- **Расторжение трудового договора:** отправить работодателю письменное уведомление за 4 недели до 15-го числа или до конца календарного месяца, если другой срок не предусмотрен трудовым договором либо по согласованию сторон.

Основы трудового права в Германии: <https://www.youtube.com/watch?v=N2MqJPXW5K0>

- **Расторжение договора с оператором мобильной связи:** обратитесь в сервисный центр Вашего оператора или позвоните на горячую линию.

Если у Вас есть дети, нужно уведомить:

- **Familienkasse:** сообщите заранее о прекращении выплаты пособия на ребенка (Kindergeld) с указанием даты Вашего отъезда из Германии по почте или на email.
- **Jugendamt:** сообщите заранее о прекращении выплаты алиментов на ребенка (Unterhaltsvorschuss) с указанием даты Вашего отъезда из Германии по почте или на email.
- **Детский сад, школа, прочие организации:** Если Ваш ребенок ходит в немецкую школу, садик, спортивные секции, обязательно сообщить об отъезде заранее.

Алгоритм действий

- Миграционная служба (Ausländerbehörde)
- Договор аренды
- Договоры на коммунальные услуги, Интернет, мобильную связь
- Прописка
- Jobcenter / Sozialamt
- Банковский счет
- Страховая компания
- Интеграционные курсы
- Трудовой договор
- Familienkasse
- Jugendamt
- Детский сад, школа
- Kfz-Zulassungsstelle (автомобиль)
- Домашние животные